



SAINT HELENA CATHOLIC CHURCH

PARROQUIA DE SANTA HELENA

137 Meadow Stream Lane, Clayton, GA 30525 | 706-782-5152

P.O. Box 534, Clayton, GA 30525

Website: sthelenacc.org Facebook: www.facebook.com/sainthelenaclayton

Benevolent Fund Help Line: 404-312-7092 Sacramental Emergency: 901-667-9920

Clergy and Staff

Parochial Administrator Rev. Roberto Suarez 706-782-5152

Deacon: Rev. Mr. Mike Byrne 404-680-2528

Business Manager: Laura Ogram 706-782-5152

Director of Religious Education: Gabriela Pérez 706-212-2048

Pastor@sthelenaacc.org.com

mtbyrne@byrnelawfirm.net

reception@sthelenaacc.org

reled@sthelenaacc.org

Office Hours / Horario de Oficina:

Monday / lunes 10:00 am - 4:00 pm Wednesday / miércoles 10:00 am - 6:00 pm

Friday / viernes 10:00 am - 4:00 pm



Weekend Mass / Misa de Fin de Semana

Saturday Vigil Mass (English) 5:00 pm
 Domingo (Español) 9:00 am
 Sunday Mass (English) 11:00 am

Confession / Confesiones

Wednesday / Miércoles 5:30 pm - 6:45 pm
 Friday / Viernes 8:00 am - 8:45 am
 Saturday / Sábado 4:00 pm - 4:45 pm

or by appointment / o por cita

Rosary / Santo Rosario

Domingo (Español) 8:15 am
 Sunday (English) 10:30 am

Adoration / Adoración

miércoles (plegarias dirigidas en español) 6:00 pm - 6:55 pm
 First Friday / primer viernes 9:30 am - 12:00 pm
 Other Fridays / otros viernes 9:30 am - 10:30 am

Weekday Mass / Misa de semana

Monday, Thursday, Friday (English) 9:00 am
 Miércoles (Español) 7:00 pm

Second Saturday 8pm - Second Sunday 8am (Nocturnal Adoration: Divine Office;
 English hourly watches 8pm, 1am, 7am; other hourly watches in Spanish)

Segundo Sábado 8pm - Segundo Domingo 8am (Adoración Nocturna: Oficio del
 Santísimo Sacramento; 8pm, 1am, 7am en Inglés, las otras horas en Español)

Fourteenth Sunday in Ordinary Time

July 6, 2025

Papal Prayer Intentions

July 2025 - For formation in discernment

Let us pray that we might again learn how to discern, to know how to choose paths of life and reject everything that leads us away from Christ and the Gospel.

Intention del Papa

Julio 2025 - Por la formación en el discernimiento

Oremos para que aprendamos nuevamente a discernir, a saber elegir los caminos de la vida y rechazar todo lo que nos aleja de Cristo y del Evangelio.

Mass Intentions



Date/ Fecha	Mass / Misa	Intention /Intención
Monday, July 7	English 9:00 am	Dylan Gillin
Miércoles, 9 de Julio	Español 7:00 pm	Reynaldo Ramos Vasquez
Thursday, July 10	English 9:00 am	Katie Gillin
Friday, July 11	English 9:00 am	Marty Gillin
Saturday, July 12	English 5:00 pm	For the People of St. Helena
Domingo, 13 de Julio	Español 9:00 am	(†) Francisco Balderas
Sunday, July 13	English 11:00 am	Diane Krawczyk



We pray for all members of our community and especially for:

Oramos por todos los miembros de nuestra comunidad y especialmente por:

Julia Raub, Dave St John, Steve Mason,

Joshua Barry, Jordan Vaughn

Please email Laura Ogram at reception@stbelenacc.org if you would like to add someone to the prayer list. Names will remain on the prayer list for one month; if they need to stay on longer, please contact Laura.

Favor de enviar un correo electrónico a Laura Ogram a reception@stbelenacc.org si desea agregar a alguien a la lista de oración. Los nombres permanecerán en la lista de oración durante un mes; si necesitan extender dicho tiempo, comuníquese con Laura.

WELCOME RECEPTION FOR FR. SUÁREZ

Join us on Sunday, July 6, after the 11:00 a.m. Mass for a special potluck reception as we warmly welcome our new priest, Fr. Roberto Suárez, to St. Helena. Please bring a dish to share and help us give him a joyful and heartfelt parish welcome.

Please note: There will be no coffee and doughnuts on Saturday, July 5.

THE CATHOLIC FOUNDATION OF NORTH GEORGIA

Gifts to the Parish Using Your Retirement Plan: All 401k and retirement plans have beneficiaries. Consider naming the parish endowment fund as a beneficiary of your retirement plan - even a small percentage. For information, contact Juliet Greco at the Catholic Foundation of North Georgia (404-497-9440 or jgreco@cfnga.org) or visit cfnga.org.

FREE SUMMER LUNCH FOR KIDS AND TEENS

Rabun County Family Connection provide free lunches for kids and teens ages 18 and under at locations around the county. Please see the bulletin board in the narthex for locations.

RECEPCIÓN DE BIENVENIDA PARA EL P. SUÁREZ

Acompáñenos el domingo 6 de julio, después de la Misa de las 11:00 a.m., para una recepción especial de traje compartido mientras damos una cálida bienvenida a nuestro nuevo sacerdote, el Padre Roberto Suárez, a Santa Elena. Por favor traiga un platillo para compartir y ayúdenos a darle una alegre y afectuosa bienvenida parroquial.

Nota: No habrá café ni donas el sábado 5 de julio.

LA FUNDACIÓN CATÓLICA DEL NORTE DE GEORGIA

Done a tu parroquia usando su plan de jubilación: Todos los 401K y planes de jubilación tienen beneficiarios. Dejar estos planes a los hijos puede resultar en una reducción de gran porcentaje de impuestos. Considere nombrar al fondo patrimonial parroquial como beneficiario de su plan de jubilación, incluso si solo asigna un porcentaje. Para obtener más información, comuníquese con Juliet Greco en la Fundación Católica del Norte de Georgia en jgreco@cfnga.org o en el 404-497-9440. Obtenga más información en cfnga.org.

ALMUERZO DE VERANO GRATIS PARA NIÑOS

Rabun County Family Connection ofrece almuerzo gratis para niños y adolescentes menores de 18 años en varios lugares del condado. Por favor, consulte el tablón de anuncios en el nártex para conocer su ubicación.

We are here to listen and take action. The Archdiocese of Atlanta has a 24-hour hotline to report abuse or victimization by someone representing the Catholic Church: 1-888-437-0764.

Readings:

Is 66:10-14c Ps 66:1-3, 4-5, 6-7, 16, 20 Gal 6:14-18 Lk 10:1-12, 17-20

“Go on your way” - Dr. Josef Arquer

In today’s Gospel, we reflect on Jesus sending out the seventy-two disciples two by two, calling them to trust in Him and bring His message to every town He will visit. Though they were not among the Twelve Apostles, these men and women were still chosen—and their mission was vital. Jesus tells them to travel light, warning of challenges ahead, but promising His presence with them.

Like the seventy-two, we too are called to bear witness in our daily lives: at home, at work, and in our communities. Pope Francis reminds us that this mission continues today: to bring others into a personal encounter with Christ, truly present in the Church and in the Eucharist. May we return, like the disciples, rejoicing in the beauty of being His witnesses.

«¡Poneos en camino!» - Dr. Josef Arquer

El Evangelio de hoy nos recuerda cuando Jesús envió a setenta y dos discípulos, de dos en dos, a preparar el camino para Él. Aunque no eran parte de los Doce, también fueron elegidos y enviados, confiando solo en la presencia del Señor, sin medios humanos. Jesús les advirtió que habría dificultades, pero les aseguró: “Yo os envío, y eso basta.”

Al regresar, los setenta y dos estaban llenos de alegría, habiendo experimentado la belleza de ser testigos del Evangelio. Así también nosotros estamos llamados a dar testimonio de Cristo, allí donde vivimos y trabajamos, ayudando con sencillez a otros a acercarse a Él.

El Papa Francisco nos anima a seguir esta misión hoy: llevar a Jesús al corazón del mundo, guiando a las personas a un encuentro vivo con Él, presente en la Iglesia y en la Eucaristía.

A Reflection for Independence Day Weekend

As we gather this weekend to celebrate the gift of freedom, we are reminded that true liberty is not only a civic blessing but a spiritual one. Our nation's independence is a precious treasure, built on sacrifice, courage, and a shared hope for a better future. While we give thanks for the rights and freedoms we enjoy as citizens, we also reflect on the deeper freedom we receive in Christ — a freedom that calls us to love, to serve, and to build a more just and compassionate world. As people of faith, may we never take these blessings for granted. Let this holiday inspire us to be good stewards of both our civil and spiritual responsibilities, living each day with gratitude, humility, and purpose.

Una Reflexión para el Fin de Semana del Día de la Independencia

Al reunirnos este fin de semana para celebrar el don de la libertad, recordamos que la verdadera libertad no es solo un privilegio civil, sino también una bendición espiritual. La independencia de nuestra nación es un tesoro valioso, construido con sacrificio, valentía y una esperanza compartida en un futuro mejor. Si bien agradecemos los derechos y libertades que disfrutamos como ciudadanos, también reflexionamos sobre la libertad más profunda que recibimos en Cristo: una libertad que nos llama a amar, a servir y a construir un mundo más justo y compasivo. Como personas de fe, no debemos dar por sentadas estas bendiciones. Que esta festividad nos inspire a ser buenos administradores de nuestras responsabilidades tanto civiles como espirituales, viviendo cada día con gratitud, humildad y propósito.

Stewardship Reflection

"He said to them, 'The harvest is abundant, but the laborers are few...'"
– Luke 10:2

As Catholics, we are all called to serve. Each of us has been given charisms—gifts from the Holy Spirit—to help build up God's Church. These charisms are meant only for good. We know we are using them well when we feel joy in our ministry and are eager to share stories of our charitable works. Take time to discern how God is calling you to use your charisms. Say "yes" to His call—and then act! Let your joy be visible and invite others to join you in saying "yes."

Reflexión de Corresponsabilidad

«Y les decía: 'La cosecha es mucha, pero los obreros pocos'...» – Lucas 10,2
Como católicos, todos estamos llamados a servir. A cada uno de nosotros se nos han dado carismas, también conocidos como dones del Espíritu Santo, para ayudar a edificar la Iglesia de Dios. Nuestros carismas solo pueden ser utilizados para el bien. Sabemos que los estamos usando en el ministerio correcto cuando nos llenamos de alegría y sentimos el deseo de compartir historias sobre nuestras obras de caridad. Discierna cómo lo está llamando Dios a utilizar sus carismas. ¡Diga "sí" a lo que Dios le pide y hágalo! Comparta su alegría e invite a otros a hacer lo mismo.

Are you new to St. Helena and want to get involved? Or are you registered but want to be more involved?

St. Helena may be a small church, but there is lots to do and **we need volunteers!** Please call the office to inquire about ministering as an usher, altar server, offertory counter, or more. Let us know how you want to contribute to our Catholic community!



SPONSOR MASS FLOWERS

If you would like to make a \$50 donation to sponsor the flowers on a particular weekend, please call Melissa Carpenter to give the wording of your flower dedication. Your dedication will appear in the bulletin for that weekend. A member of the Altar Society will take care of ordering the flowers.

PATROCINIO DE FLORES PARA LA MISA

Si desea hacer una donación de \$50 para patrocinar las flores del Altar en un fin de semana en particular, llame a Melissa Carpenter para proveer las palabras de su dedicatoria. La misma será publicada en el boletín de ese fin de semana. Un miembro de la Sociedad del Altar se encargará de ordenar las flores.

Make Giving Easier

Online Giving is a great way to contribute to the church! It's easy, safe, and convenient; no more remembering to carry cash or write checks. Please visit our website at sthelenacc-clayton.org and click *Online Giving* or scan the QR code. Your financial support helps sustain our parish. Thank you for your generosity!



	Week of 6/30/2025 Donations	Actual YTD Jul. 2024 - June 2025	Budget YTD Jul. 2024 - May 2025	Over/Under	
Offertory (includes online)	\$6,345.70				
Altar Society (includes online)	\$0.62				
Benevolent Fund	\$300.00				
		Offertory	\$356,495.71	\$405,768.00	-\$49,272.29
		Annual Appeal	\$17,770.00	\$25,300.00	-\$7,530.00

PARISH POTLUCK AND COFFEE AND DOUGHNUTS

The first Saturday of the month we will have our Parish Pot Luck Supper after the 5:00pm Mass, and after each Mass on Sunday, we will offer coffee and doughnuts in the Parish Life Center.

CENA DE TRAJE Y DONAS CON CAFÉ

El primer sábado de cada mes tendremos nuestra Cena de Traje Parroquial después de la Misa de las 5:00 pm, y después de cada Misa del domingo, ofreceremos café y donas en el Centro de Vida Parroquial.

ALTAR SOCIETY

There will be no meeting in July. Our next meeting is scheduled for Tuesday, August 12th at 11:00 AM. The annual Retreat will take place on Saturday, August 23rd at Chota Falls Resort. More details to come.

KNIGHTS OF COLUMBUS

Knights of Columbus will meet every third Monday of the month at 7:00pm in the parish hall. If there is a new member induction, it will start at 6:00 pm, but members will be notified in advance as to the earlier start.

OCIA/ADULT CONFIRMATION

Adults interested in becoming Catholic or in need of the sacraments of Baptism or Confirmation should contact Anne Weingartz at 404-433-1840.

BAPTISMS

Baptisms for children under 7 years of age are celebrated on the second Saturday of each month. During the season of Lent, Baptisms are NOT celebrated. Parents and godparents should take pre-baptismal preparation classes. The class can be taken both in person and online. To register your children, please stop by the parish office. It is required to bring the birth certificate of each child, proof of having taken the pre-baptismal classes for both the parents and the godparents, the Confirmation certificate of each of the godparents, and the certificate of Marriage through the Catholic Church if the godparents are married. Children over 7 years old must enroll in Religious Education classes to receive the Sacraments of Baptism and First Communion. Contact Gabriela Perez for more information at 706-212-2048

RICA/INICIACIÓN DE ADULTOS

Adultos que están interesados en completar sus Sacramentos de Iniciación (Bautismo, Confirmación, Primera Sagrada Comunión), favor de comunicarse directamente con el Padre Luis.

BAUTIZOS

Los Bautizos para niños menores de 7 años de edad se celebran el segundo sábado de cada mes. Durante el tiempo de Cuaresma, NO se celebran Bautizos. Padres y padrinos deben tomar pláticas de preparación pre-bautismal. La clase puede ser tomada tanto en persona como el línea. Para registrar a sus niños, favor de pasar a la oficina parroquial. Se requiere traer el certificado de nacimiento de cada niño, el comprobante de haber tomado las pláticas pre-bautismales tanto para los padres como para los padrinos, el certificado de Confirmación de cada uno de los padrinos, y el certificado de Matrimonio por la Iglesia Católica si los padrinos están casados. Los niños mayores de 7 años deben inscribirse en clases de Educación Religiosa para recibir los Sacramentos de Bautizo y Primera Comunión. Comunicarse con Gabriela Pérez para obtener mayor información al 706-212-2048.

ANOINTING OF THE SICK

Please contact the Pastor to inform him of anyone who is homebound, shut-in, or is in the hospital and in need of Holy Communion or anointing.

UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

Favor comunicarse con el sacerdote para informarle acerca de cualquier persona que se encuentra enferma en su casa o en el hospital y no pueda acercarse a la iglesia, para brindarles la Unción de los Enfermos y la Sagrada Comunión.

MATRIMONY

A minimum of six months preparation is required. Contact the office for information regarding scheduling and preparation.

MATRIMONIO

Se requieren un mínimo de seis meses para la preparación. Favor comunicarse con la oficina parroquial para las entrevistas iniciales con el sacerdote y reservación de fechas.